

Føroyingafelagið í Odense

Kongensgade 70-72, 2. sal
5000 Odense C
tlf./fax: 66 19 17 34
teldupostur:
ffo@post.tele.dk

Miðgarður er annars opin:
friggjadagur kl. 20.- 24.
Føroyski skúli er hvønn
mikudag frá 14.00-17.00 á
»Provgærdskolen, Middelfartvej«.

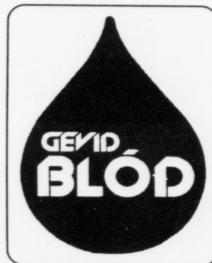
Føroyingafelagið Vesturskin, Bergen

Vit skipa fyri tiltøkum
nakrar ferðir um árið. Nærri
upplýsingar við at venda
sær til Sørin Danielsen, tlf.
56147684 ella Elsebeth
Reines, tlf. 55229049.

Føroyingar í Noregi

E-mail:
foryoyar@norden.no
Heimasíða:
http://www.norden.no/
foryoyar

Norsk-Færoyisk Lag skipar
javnar fyri tiltøkum fyri
føroyingum og fólki við til-
knýti til Føroyar. Tiltøkini
verða hildin í Oslo, og nærri
upplýsingar um tíð og stað
fáast við at venda sær til
felagið á tlf. +4722674829.

**VALUTAKURSIR**

		14.10.99	Ultimo septemb.
USA	Dollarar	689,7300	696,3700
Bretland	Pund	1142,1500	1146,2000
Tyskland	Markur	380,0500	380,0500
Svøríki	Króna	84,9700	85,2400
Noreg	Króna	89,1900	90,0300
Frakland	Frankur	113,3200	113,3200
Belgia	Frankur	18,4260	18,4260
Sveits	Frankur	467,2800	465,3000
Holland	Gyllin	337,3000	337,3000
Italia	Liri	0,3839	0,3839
Finnland	Markur	125,0200	125,0200
Island	Króna	9,7600	9,7300
Eysturriki	Skillingur	54,0180	54,0180
Spania	Pesetas	4,4670	4,4670
Portugal	Escudos	3,7080	3,7080
Kanada	Dollari	465,1500	475,0500
Japan	Yen	6,4507	6,6031
Irland	Pund	943,8100	943,9100
Grikkaland	Drakmur	2,2590	2,2600
		743,3100	743,3100

FØROYA
SPARKASSI

Lýsið í **sosialinum**

10 things I hate about you

Bianca Stratford er best umtókta gentan á Padua High School. Genturnar siggja upp til hennara og dreingirnir suffa, tá teir siggja hana. Men tíverri hevur hon eina systur, ið kallast Kat. Hana hata øll. Hon hevur ógvuliga serstakar meiningar, og so hatar hon eisini dreingir. Pápi teirra hevur noktað Bianca at ganga úti við dreingjum fyrr enn Kat er farin at gera tað. Á hendan hátt heldur hann, at tað ber til at halda gentunum

heima.

Cameron er ørur eftir Biancu, men hon er forlitið í Joey. Í vón um í minsta lagi at sleppa at dansa við Biancu til endaligu skúla-veitsluna, lokkar Cameron tann snilda Joey at biðja ótangan Patrik bjóða Kat til veitsluna. Hetta skal hann gera fyri at fáa friðar ræsur til sín sjálvs. Tá Kat finnur út av, at hon er lumpað, verður hon í óðini og kedd.

»10 things I hate about you« er týskil um bólka-

trýstið og einsemið, ið nógv ung uppliva, tá tey skulu finna sær fótastíð í heimi teirra vaksnu. Hesin filmurin avdúkar eina dýpd í persónunum, ið er heilt óvanlig fyri vanligar amerikanská skemtifilmur fyri ung. Patrik er ikki eins ráur, sum hann tykist vera, Kat er ikki so hørð, sum hon tykist vera, Cameron er ikki so snildur, sum hann tykist vera og Bianca er ikki eins grunn, sum hon tykist vera.

Asterix & Obelix í stríði við Cesar

50 á fyrri Krist. Alt andar so væl sum tað kann í friði og náðum í tí stóra Róm-verjaríki. Meginparturin av siviliseraða heiminum er undir ræði Julius Cesar, men eit staður er, ið framvegis megnar at knógva undan.

Langt inni í galliska skóginum liggur ein lítill bygd, sum uttan tað stóra hóvastákið grýtur rómverj-

arnar á dyr. Loynidómurin aftan fyri hetta er, at í bygdini býr tröllid Miraculix. Hann syrgir fyri at hermennirnir fáa ein trølladrykk, sum gevur teimum óánaðar kreftir, men tíverri bert í tiggju minuttir...

Í júst somu bygd búgva tveir gamlir vinir, sum eru eins ymiskir á útsjón, sum í sinn: Asterix er lítill,

snildur og skjótur. Besti vinur hansara er tann stóri Obelix, sum - sum afturat hansar yvirdimensioneraða kroppi - datt í grýtum við trølladrykkunum sum smádrongur, ogharvið permanent hevur hesar magisku kreftir. Obelix eeeelskar at banka rómverjar...

HVOR HØJT JEG HADER DIG? LAD MIG TÆLLE...

10
things
I hate
about
you

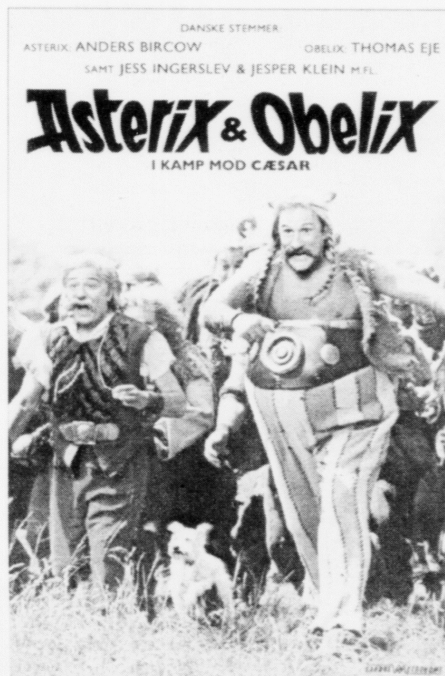


Frumnýning

Friggjadagin 15.10. kl. 21³⁰ Leygardagin 16.10. kl. 21³⁰

HAVNAR BIO

★ Tlf. 311956 ★



Friggjadagin 15.10. kl. 17⁰⁰ Leygardagin 16.10. kl. 17⁰⁰

Adam Sandler

Naturen kaldte.
Se hvem der svarede.

BIG DADDY

Har du én gang adopteret en dreng,
så må du også beholde ham.



Friggjadagin 15.10. kl. 19⁰⁰ Leygardagin 16.10. kl. 19⁰⁰



Friggjadagin 15.10. kl. 23¹⁵ Leygardagin 16.10. kl. 23¹⁵



Friggjadagin 15.10. kl. 23³⁰ Leygardagin 16.10. kl. 23³⁰

★ BIO KIOSKIN ★

Heitt Pop-Corn - Coca Cola
Góðgæti - Premier is o.m.a.